

# 89 - An Unknown Beauty Appears! The Tenshin-Style Dojo's Mystery?!

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:28]** ---

*koufun suzso! uchuu e go*

**[00:28]** ---

*Get excited! To space, let's go!*

**[00:31]** ---

*saisentan no muchuu wo dou*

**[00:31]** ---

*The latest obsession! Join the flow?*

**[00:33]** ---

*kono te ni tsukamuyo*

**[00:33]** ---

*I'll hold it in my hand*

**[00:38]** ---

*suttonkyou ni waratte tai*

**[00:38]** ---

*I wanna laugh like a crazy!*

**[00:41]** ---

*chinpukan wa narekko dai*

**[00:41]** ---

*I'm used to bein' confused!*

**[00:43]** ---

*I can't get no satisfaction*

**[00:43]** ---

*I can't get no satisfaction*

**[00:49]** ---

*(woo-hoo) taikutsu wa*

**[00:49]** ---

*(woo-hoo)*

*Boredom*

**[00:51]** ---

*(woo-hoo) ishi ni naru*

**[00:51]** ---

*(woo-hoo)*

*Becomes a stone*

**[00:54]** ---

*omokute ochichau mae ni (Let's fly high)*

**[00:54]** ---

*Before it gets too heavy and falls*

*(Let's fly high)*

**[00:59]** ---

*(woo-hoo) waku waku no*

**[00:59]** ---

*(woo-hoo)*

*Let's spread*

**[01:01]** ---

*(woo-hoo) hane hiroge*

**[01:01]** ---

*(woo-hoo)*

*Our wings of excitement*

**[01:04]** ---

*tsugi no sekai e ikou*

**[01:04]** ---

*Let's go to the next world*

**[01:11]** ---

*kanousei no door wa lock sareta mama*

**[01:11]** ---

*The door of possibilities is still locked*

**[01:16]** ---

*yare yare kondo mo kabe wo buchiyaburu*

**[01:16]** ---

*Oh well, I'll break through the wall again*

**[01:21]** ---

*ima da genkai toppa*

*sakebe heno heno kappa*

**[01:21]** ---

*Now! Shoot past the limit*

*Shout! "It's piece of cake"*

**[01:26]** ---

*muteki no oira ga soko de matteiru*

**[01:26]** ---

*The invincible me is waitin' there*

**[01:32]** ---

*Dragon Ball Super*

*Zen-Oh sama mo ottamage*

**[01:32]** ---

*Dragon Ball Super*

*Even Zen-Oh sama will be blown away!!*

**[01:44]** ---

*Having come to ask for his participation*

*in the Tournament of Power,*

**[01:48]** ---

*Gohan underwent retraining from Piccolo.*

**[01:54]** ---

*By overcoming the weakness that  
Piccolo pointed out,*

**[01:58]** ---

*Gohan was able to get back  
his original power.*

**[02:02]** ---

Gohan, I don't believe that is  
the extent of your power.

**[02:07]** ---

You should be able to go much further.

**[02:13]** ---

Want to try with me?

**[02:15]** ---

To see how strong you can become  
in the time we have left.

**[02:19]** ---

Yes, please!

**[02:22]** ---

*Gohan was aiming for greater heights  
with Piccolo.*

**[02:29]** ---

*Meanwhile, the gathering of warriors  
continued in other universes.*

**[02:33]** ---

But, if you insist,

**[02:36]** ---

take my sister, Caulifla.

**[02:39]** ---

You mean that Caulifla *san*?

**[02:45]** ---

*AN UNKNOWN BEAUTY APPEARS!  
THE TENSHIN-STYLE DOJO'S MYSTERY?!*

**[02:54]** ---

*We rewind the clock a bit.*

**[02:57]** ---

Hmm... Piccolo's gonna participate,  
so I need two more people.

**[03:04]** ---

Master Roshi!

**[03:07]** ---

Huh? He's not here?

**[03:09]** ---

Yeah. He was summoned to Tien's *dojo*

as an honorary master.

**[03:15]** ---

Tien's *dojo*?

**[03:17]** ---

Tien started a *dojo*?

**[03:19]** ---

Apparently he's got lots of students too.

**[03:22]** ---

He's probably raking in the money.

**[03:25]** ---

Wow. Tien's a master, huh?

**[03:28]** ---

He got pretty important  
in the short time I didn't see him.

**[03:32]** ---

Well, if Master Roshi's with him  
that saves me some trouble.

**[03:35]** ---

Later.

**[03:36]** ---

Huh? You're leaving already?

**[03:38]** ---

Tell him to treat me to a meal some time!

**[03:44]** ---

TEN

**[03:49]** ---

Lower your stances.

**[03:51]** ---

Concentrate your effort  
just below your navels.

**[03:56]** ---

Focus your energy.

**[03:58]** ---

Yes!

**[04:03]** ---

I heard he had a lot of students,

**[04:06]** ---

but I didn't expect them to all be  
a bunch of scruffy men.

**[04:15]** ---

It's no good.

**[04:17]** ---

Master, could you show us an example?

**[04:34]** ---

Next, practice your forms.

**[04:36]** ---

Yes!

**[04:39]** ---

Ten... shin... Hall?

**[04:42]** ---

I read it!

**[04:47]** ---

I finally found you, three-eyed baldy!

**[05:02]** ---

All right. Take a break.

**[05:04]** ---

Yes!

**[05:06]** ---

Tien *san*.

**[05:08]** ---

A new student.

**[05:12]** ---

*Taking students like some hot shot.*

**[05:21]** ---

Uh... Um... Yes?

**[05:24]** ---

At last!

**[05:28]** ---

A-A young gal!

**[05:31]** ---

All baby soft and bouncy!

**[05:34]** ---

Eek!

**[05:39]** ---

This is it!

This is what I've been waiting for!

**[05:43]** ---

Your name?

**[05:45]** ---

I-It's Yurin.

**[05:47]** ---

Your martial arts experience?

**[05:49]** ---

I have none.

**[05:51]** ---

Why do you seek the path of martial arts?

**[05:53]** ---

Oh, well...

**[05:56]** ---

I heard it's good for beauty.

**[05:58]** ---

Beauty?

**[05:59]** ---

Then go find another *dojo*.

**[06:02]** ---

This *dojo* is for people  
truly seeking to master the martial arts.

**[06:06]** ---

Don't be such a stiff.

**[06:14]** ---

New students are welcome.

**[06:20]** ---

Up she goes.

**[06:21]** ---

Come on. I'll give you  
a nice, firm lesson.

**[06:25]** ---

Huh? Wait! I wanted master Tien!

**[06:29]** ---

Master Roshi *sama*...

**[06:31]** ---

The motto of this *dojo* is  
to be kind and gracious.

**[06:38]** ---

That's it.

**[06:46]** ---

Tien!

**[06:50]** ---

Goku. It's been a while.

**[06:52]** ---

Yeah. Last time was when we fought  
the guys from Universe 6.

**[06:58]** ---

That's enough for today.

**[07:00]** ---

Yes! Thank you very much!

**[07:03]** ---

Master, we'll see you again tomorrow.

**[07:09]** ---

So those are your students, huh, Tien?

**[07:12]** ---

They began gathering when I was training  
in this town. I couldn't turn them away.

**[07:16]** ---

So you're still trainin', huh?

**[07:19]** ---

Of course.

**[07:20]** ---

Always heighten oneself.  
That's the principle for martial artists.

**[07:25]** ---

That's perfect then.

Wanna enter the Tournament of Power?

**[07:30]** ---

You'll get to fight really strong guys!

**[07:33]** ---

The Tournament of Power?

**[07:36]** ---

Master Roshi's here too, right?

**[07:38]** ---

Yes.

**[07:40]** ---

He's here, but...

**[07:43]** ---

I'm ready.

**[07:45]** ---

But...

**[07:47]** ---

What's with the miniskirt?!

**[07:50]** ---

Young and voluptuous.

**[07:53]** ---

I can't get enough!

**[07:55]** ---

Now, let's begin.

**[07:58]** ---

But, before that,  
we must purify your wickedness.

**[08:03]** ---

*Wickedness?*

**[08:04]** ---

*Could this old geezer have realized  
my real purpose?!*

**[08:09]** ---

No, no. No, no.

**[08:11]** ---

There's no wickedness in me.

**[08:16]** ---

My eyes cannot be deceived.

**[08:26]** ---

Here.

**[08:27]** ---

Wickedness overflows from here.

**[08:29]** ---

Wh-Wh-Wh-What are you doing?!

**[08:32]** ---

You dirty old geezer!

**[08:36]** ---

There's wickedness there too!

**[08:38]** ---

Fear not.

I'll remove the wickedness from you!

**[08:43]** ---

It's wickedness!

**[08:46]** ---

Master Roshi, are you here?

**[08:47]** ---

Wait, wait!

**[08:49]** ---

Wait!

**[08:51]** ---

I'll save Master Roshi for later.

**[08:55]** ---

I'll slay your wickedness!

**[09:09]** ---

Th-They popped out...

**[09:15]** ---

Dirty old geezer!

**[09:16]** ---

I thought he might have  
seen through my plans.

**[09:20]** ---

Anyway, the three-eyed baldy!

**[09:21]** ---

That was tough.

**[09:23]** ---

We got some good training again today.

**[09:26]** ---

Yeah.

**[09:27]** ---

I can use them...

**[09:37]** ---

I see. So you came  
to invite Master Roshi and myself.

**[09:42]** ---

You'll enter, right?

**[09:46]** ---

Sorry, but I'll have to decline.

**[09:48]** ---

Huh?

**[09:49]** ---

I know fighting strong warriors from  
other universes would be good training.

**[09:54]** ---

But I can't just go off

leaving my students.

**[09:58]** ---

C'mon, don't be so cold.

**[10:01]** ---

If we win, you get ten million Zeni.

**[10:04]** ---

It's not about the money.

**[10:06]** ---

You won't go no matter what?

**[10:08]** ---

That's right.

**[10:10]** ---

Aw man...

**[10:12]** ---

Without you I won't have ten people, Tien.

**[10:18]** ---

It's an emergency! Your students  
are raging through the town, master!

**[10:24]** ---

What?!

**[10:32]** ---

Th-This is...?!

**[10:35]** ---

It's too late to show up now.

**[10:39]** ---

Help me!

**[11:04]** ---

No way.

**[11:06]** ---

But the fate of the universe  
rests on this tournament!

**[11:09]** ---

Like I care?

**[11:12]** ---

Get lost.

**[11:17]** ---

Didn't you hear her say to get lost?

**[11:25]** ---

B-Bro!

**[11:28]** ---

What did you do?

**[11:30]** ---

It's called Super Saiyan.

**[11:32]** ---

If you'd like, I can teach it to you.

**[11:35]** ---

I still won't enter the tournament.

**[11:37]** ---

Your brother, Renso *san*, holds your abilities in high regard, Caulifla *san*.

**[11:43]** ---

Are you going to just sit here when you could be aiming even higher?

**[11:51]** ---

You bastard!

**[11:53]** ---

Stop it!

**[11:55]** ---

Y-Yes.

**[11:56]** ---

Not bad words from the Sadala Defense Force elite.

**[12:01]** ---

Buy him some juice or something!

**[12:03]** ---

Yes!

**[12:06]** ---

You've piqued my interest.

**[12:08]** ---

Both in the idea that I can go even higher and this Super Saiyan thing.

**[12:14]** ---

Run away!

**[12:17]** ---

This is...

**[12:19]** ---

Looks like somethin' bad's goin' on.

**[12:21]** ---

It's witchcraft.

**[12:23]** ---

Someone's used witchcraft on them.

**[12:26]** ---

The area is full of sinister energy.

**[12:31]** ---

Remove the talisman from their foreheads.

**[12:34]** ---

Got it!

**[12:38]** ---

My psychic abilities don't work!

**[12:41]** ---

Dummy!

**[12:43]** ---

You think such a childish trick would work?!

**[12:45]** ---

You?!

**[12:47]** ---

So this is your doing after all.

**[12:49]** ---

I saw through that wickedness  
from the start.

**[12:52]** ---

Liar! You're just a dirty old geezer!

**[12:57]** ---

Now your *dojo's* reputation is ruined.

**[13:00]** ---

That's the end of your *dojo*.  
Serves you right!

**[13:03]** ---

Why are you doing this?

**[13:05]** ---

Isn't it obvious?

**[13:07]** ---

To defeat you, three-eyed baldy!

**[13:10]** ---

Three-eyed baldy?

**[13:13]** ---

You were at Crane School with us!

**[13:17]** ---

Wait! Are you running from me?!

**[13:20]** ---

Fight with me, three-eyed baldy!

**[13:23]** ---

Don't ignore me! Fight me!

**[13:28]** ---

I made up my mind that day.

**[13:31]** ---

Once I was older, I'd find you,

**[13:34]** ---

and wipe the floor with you!

**[13:37]** ---

For that, I went through  
difficult training,

**[13:41]** ---

and finally mastered witchcraft!

**[13:44]** ---

You did that to my students  
over something so trivial?!

**[13:47]** ---

Trivial?

**[13:49]** ---

It may be trivial to you,  
**[13:51]** ---  
but to me it's  
a big, big, big, big, big deal!  
**[13:57]** ---  
Got it, three-eyed baldy?  
**[14:00]** ---  
Leave this to me.  
**[14:02]** ---  
Tien, you don't know  
how to handle girls after all.  
**[14:06]** ---  
Now hurry and take care of them.  
**[14:11]** ---  
I understand, Master Roshi *sama*.  
**[14:13]** ---  
Goku. Chiaotzu.  
**[14:15]** ---  
- Yeah.  
- Okay.  
**[14:23]** ---  
There's one!  
**[14:34]** ---  
So you're an unfortunate girl.  
**[14:37]** ---  
The fact that I'm at this *dojo* as  
an honorary master was your misfortune.  
**[14:41]** ---  
I'm going to beat that  
rotten attitude out of you!  
**[14:47]** ---  
Just try and do it.  
**[14:49]** ---  
You put your filthy hands all over me!  
**[14:52]** ---  
I'm going to pound and grind you up  
so you can never touch me again!  
**[15:11]** ---  
It's not working?!  
**[15:13]** ---  
What? Was that supposed to be an attack?  
**[15:20]** ---  
You're just a dirty old geezer.  
**[15:22]** ---  
What's wrong?  
Then I suppose I'll have to attack.  
**[15:30]** ---

I-I see them!

**[15:32]** ---

Th-Th-They're striped!

**[15:35]** ---

You dirty old geezer!

**[15:46]** ---

Eroticism was your ruination.

**[15:50]** ---

The dirty old geezer is down.

**[15:59]** ---

Master Roshi *sama*!

**[16:01]** ---

Master Roshi!

**[16:02]** ---

You two take care of my students.

**[16:04]** ---

All right.

**[16:06]** ---

Try and see if you can  
break my witchcraft.

**[16:09]** ---

Honjiru Monjiru...

Honjiru Monjiru...

**[16:14]** ---

Go, dirty old geezer!

**[16:16]** ---

Honjiru Monjiru!

**[16:22]** ---

Tien *san*!

**[16:27]** ---

Even under her spell,  
he's still Master Roshi *sama*.

**[16:31]** ---

Honjiru Monjiru...

Honjiru Monjiru...

**[16:34]** ---

Tear that three-eyed baldy apart!

**[16:38]** ---

Honjiru Monjiru...

Genjiru Gonjiru!

**[16:45]** ---

I won't lose!

**[16:57]** ---

The Fist of Four Arms.

**[16:59]** ---

Go, dirty old geezer.

**[17:01]** ---

Beat up the three-eyed baldy!

**[17:13]** ---

Tien *san!*

**[17:21]** ---

Finish him.

**[17:25]** ---

Oh no!

**[17:31]** ---

Wh-What?!

**[17:33]** ---

You okay, Tien?

**[17:35]** ---

Yes. You saved me.

**[17:38]** ---

Leave the rest to me.

**[17:40]** ---

Master Roshi, I'm your opponent now!

**[17:43]** ---

It doesn't matter who the opponent is.

**[17:45]** ---

Honjiru Monjiru!

**[17:51]** ---

Amazin' energy.

**[17:52]** ---

Master Roshi, you've been  
hidin' your power from us!

**[18:00]** ---

What a sensation. My fists are tinglin'!

**[18:07]** ---

*This is Master Roshi's power  
when he's not holdin' back.*

**[18:10]** ---

*You've been doin'  
a lot of trainin' in secret.*

**[18:21]** ---

Master Roshi...

**[18:23]** ---

I wanna keep fightin' you,

**[18:26]** ---

but there's no time.

**[18:28]** ---

He ran.

**[18:30]** ---

I'm countin' on you, Tien.

**[18:34]** ---

Ka... Me...

**[18:40]** ---

Goku?

**[18:42]** ---

Chiaotzu.

**[18:43]** ---

Stop Yurin's movements for a moment.

**[18:46]** ---

Wh-Where is he?

**[18:48]** ---

Ha!

**[18:51]** ---

Above?

**[18:52]** ---

Honjiru!

**[18:56]** ---

Don't look!

**[18:58]** ---

Yurin's witchcraft has lifted!

**[19:00]** ---

Yes. Now!

**[19:19]** ---

How could this happen?

**[19:21]** ---

I went as far as to learn witchcraft.

**[19:24]** ---

I can't stand it!

**[19:27]** ---

That's enough.

**[19:31]** ---

Wh-What?

**[19:33]** ---

Don't forget this, three-eyed baldy!

**[19:35]** ---

I'm going to train even more,

**[19:38]** ---

and grind and tear you apart next time!

**[19:41]** ---

Wait.

**[19:43]** ---

If you're going to train,  
why not do it at my *dojo*?

**[19:47]** ---

Tien *san*?!

**[19:48]** ---

At the three-eyed baldy *dojo*?

**[19:50]** ---

Regardless of your motives,  
your wish to be stronger is real.

**[19:56]** ---

How about it?

You can fight me all you like here.

**[20:01]** ---

Oh very well.

**[20:03]** ---

If you're going to insist,  
then I'll be your student.

**[20:06]** ---

Good. I'll be strict with your training.

**[20:09]** ---

But before that, apologize to  
the townsfolk and my students.

**[20:18]** ---

Um... Well...

**[20:21]** ---

I'm sorry!

**[20:23]** ---

Looks like it worked out.

**[20:25]** ---

- Goku.

- Huh?

**[20:27]** ---

About the Tournament of Power,

**[20:30]** ---

I guess I'll participate after all.

**[20:33]** ---

You're gonna enter?

**[20:35]** ---

Yes.

**[20:36]** ---

My students caused a lot of trouble  
for the people of this town.

**[20:40]** ---

With ten million Zeni,  
we can rebuild the town's buildings.

**[20:45]** ---

Did you say ten million Zeni?!

**[20:48]** ---

I'll participate too!

**[20:50]** ---

Okay. Now we've got ten people!

**[20:59]** ---

*Buu.*

**[20:59]** ---

*Piccolo.*

**[21:01]** ---

No. 17.

**[21:03]** ---

No. 18.

**[21:04]** ---

Krillin.

**[21:06]** ---

Tien.

**[21:08]** ---

Vegeta.

**[21:09]** ---

Master Roshi.

**[21:11]** ---

And Gohan and...

**[21:13]** ---

...Goku.

**[21:16]** ---

The ten most powerful warriors of  
Universe 7 have gathered here.

**[21:23]** ---

The universe's erasure is on the line  
in the Tournament of Power.

**[21:26]** ---

There are eight hours  
until tournament begins.

**[21:32]** ---

The battle of these ten warriors  
will decide Universe 7's fate!

**[21:50]** ---

Boogie back

**[21:50]** ---

Boogie back

**[21:59]** ---

The timing to leap out

**[21:59]** ---

tobidashita timing

**[22:03]** ---

The blaring horns

**[22:03]** ---

narihibiku kurakushon

**[22:07]** ---

The bitter smile showtime  
Just acting

**[22:07]** ---

nigawarai no showtime tada enjite

**[22:14]** ---

The night slowly goes crazy  
Dancing Dancing heart

**[22:14]** ---

*kuruidashiteku yoru Dancing Dancing heart*

**[22:18]** ---

*Over and over*

*Falling Falling down*

**[22:18]** ---

*nando demo Falling Falling down*

**[22:21]** ---

*(Boogie back)*

*Chasing after you*

**[22:21]** ---

*(Boogie back) kimi wo oikakete*

**[22:25]** ---

*The beating in my chest gets faster*

**[22:25]** ---

*mune no kodou hayaku naru*

**[22:29]** ---

*(Boogie back)*

*I fell in love in an instant*

**[22:29]** ---

*(Boogie back) setsuna ni koishita*

**[22:32]** ---

*Give me that dream once more*

**[22:32]** ---

*yume wo mou ichido*

**[22:37]** ---

*Boogie back Boogie back*

**[22:37]** ---

*Boogie back Boogie back*

**[22:44]** ---

*Boogie back Boogie back*

**[22:44]** ---

*Boogie back Boogie back*

**[22:53]** ---

*Hey it's me, Goku!*

**[22:55]** ---

*I thought I wanted to fight strong guys,*

**[22:58]** ---

*but there was one right here.*

**[23:00]** ---

*I've finally attained the ultimate form.*

**[23:03]** ---

*Dad, fight with me at full power.*

**[23:06]** ---

*I'm going to surpass you, Dad!*

**[23:08]** ---

*Okay. It's a full on fight, Gohan!*

**[23:11]** ---

*Next on Dragon Ball Super*

**[23:13]** ---

*"SEE THE WALL THAT MUST BE PASSED!  
GOKU VS GOHAN"*

**[23:17]** ---

*Don't miss it!*

**[23:19]** ---

**[23:19]** ---

---

Revision #1

Created 2026-02-05 00:24:58 UTC by whimsee

Updated 2026-02-05 00:24:58 UTC by whimsee